

ORDRE DU JOUR DE LA RÉUNION DU COMITÉ EXÉCUTIF DES GRANDS LACS

Immeuble fédéral Ralph Metcalfe – Salle 331
77, boul Jackson O.
Chicago (Illinois) 60604

Webinaire : <https://attendee.gotowebinar.com/register/1561930324541406467>

Numéro à composer : 833-458-6299 Numéro international : 918-398-4873

N° de conférence : 5496457

JOUR 1 : 6 JUIN 2018		
12 H 30 – 13 h HNC 30 min	Inscriptions	
13 h – 13 h 10 10 min	Mot de bienvenue et présentations	T. Hyde M. Goffin
13 h 10 – 13 h 20 10 min	Points à l'ordre du jour <ul style="list-style-type: none">• <i>Adoption de l'ordre du jour</i>• <i>Le point sur les mesures de suivi de la réunion du CEGL de décembre 2017</i>	T. Hyde M. Goffin
13 h 20 – 13 h 55 35 min	Secteurs préoccupants (Annexe 1) <i>Marc Tuchman parlera de la progression des travaux de restauration et fera le point sur la situation du secteur préoccupant (SP) de la baie Rochester des É.-U.; Jon Gee parlera des efforts de restauration des populations de poissons et de l'habitat aquatique dans le SP de la région de Toronto.</i>	M. Tuchman J. Gee
13 h 55 – 14 h 05 10 min	Gestion panlacustre (Annexe 2) <i>Les coresponsables de l'annexe sur la gestion panlacustre feront le point sur chacun des plans d'action et d'aménagement panlacustres (PAAP) et parleront des travaux qui sont faits pour évaluer l'état de l'ensemble des eaux littorales des Grands Lacs.</i>	J. Schardt J. Marsden
14 h 05 – 14 h 25 20 min	<i>Le représentant du Michigan Department of Natural Resources (MDNR) présentera les travaux du Saginaw Bay Reef Restoration project visant à améliorer l'habitat du poisson dans le bassin hydrographique du lac Huron.</i>	R. Hobrla
14 h 25 – 14 h 45 20 min	<i>Les représentants de Parcs Canada feront un survol de la situation de l'Aire marine nationale de conservation du lac Supérieur (AMNCLS) et parleront de son importance pour les activités du Plan d'action et d'aménagement panlacustre (PAAP) du lac Supérieur.</i>	Nadine Crookes Stephen Dicks
14 h 45 – 15 h 15 min	Pause	
15 h – 15 h 45 45 min	Produits chimiques sources de préoccupations mutuelles (Annexe 3) <i>Les coresponsables de l'annexe discuteront et demanderont l'avis des participants à propos des sujets suivants : la publication des</i>	T. Martig T. Mitchell

	<i>deux prochaines stratégies concernant les Produits chimiques sources de préoccupations mutuelles (PCSPM) visant le Hg et le PBDE; les critères binationaux d'évaluation des produits chimiques désignés PCSPM et l'élaboration de nouvelles stratégies dans l'avenir.</i>	
15 h 45 – 16 h 25 35 min	<p style="text-align: center;">Nutriments (Annexe 4)</p> <i>Les coresponsables de l'annexe discuteront et demanderont l'avis des participants à propos des plans de reddition de comptes proposés pour suivre la mise en œuvre des plans d'action nationaux pour le lac Érié.</i>	<p>T. Hyde S. Humphrey</p>
16 h 25 – 16 h 45 20 min	<p style="text-align: center;">Rapport d'Évaluation triennale des progrès (ETP) de la Commission internationale mixte (CIM)</p> <i>Les coprésidents du CEGL examineront avec les participants les réponses des gouvernements au RTE.</i>	<p>T. Hyde M. Goffin</p>
Levée de la séance de la première journée		

ORDRE DU JOUR DE LA RÉUNION DU COMITÉ EXÉCUTIF DES GRANDS LACS

Immeuble fédéral Ralph Metcalfe – Salle 331
77, boul Jackson O.
Chicago (Illinois) 60604

Webinaire : <https://attendee.gotowebinar.com/register/1561930324541406467>

Numéro à composer : 833-458-6299 Numéro international : 918-398-4873

N° de conférence : 4058916

JOUR 2 : 7 JUIN 2018		
8 h 30 – 8 h 35 HNC 5 min	Mot de bienvenue et récapitulation du jour 1	T. Hyde M. Goffin
8 h 35 – 8 h 40 5 min	Espèces aquatiques envahissantes (Annexe 6) <i>Les coresponsables de l'annexe sur les Espèces aquatiques envahissantes présenteront les activités principales réalisées dans cette annexe et traiteront de la pertinence du projet de l'écluse et du barrage de Brandon Road pour les travaux réalisés dans cette annexe.</i>	T. Turner G. Christie
8 h 40 – 9 h 20 min	<i>Le représentant de l'Army Corps of Engineers des États-Unis examinera les progrès accomplis dans le cadre du projet de l'écluse et du barrage de Brandon Road et les efforts qui sont faits pour prévenir les déplacements des espèces aquatiques nuisibles du bassin du fleuve Mississippi vers le bassin des Grands Lacs.</i>	Jeff Zuercher
9 h – 9 h 20 20 min	Eaux souterraines (Annexe 8) <i>Les coresponsables de l'annexe parleront des activités associées à l'atelier sur la modélisation des eaux surfaciques et des eaux souterraines de la Commission internationale mixte et du projet national de qualité des eaux de la U.S. Geological Survey et de leur pertinence pour les priorités proposées quant aux activités scientifiques et aux actions pour 2017-2019.</i>	H. Reeves D. Van Stempvoort
9 h 20 – 9 h 40 20 min	Répercussions des changements climatiques (Annexe 9) <i>Les coresponsables de l'annexe discuteront et demanderont l'avis des participants à propos des résultats de trois nouvelles activités : la détermination des travaux de recherche que les différentes annexes doivent faire en collaboration; la synthèse des méthodes d'évaluation de la vulnérabilité; et le rapport annuel sur les tendances et les répercussions du climat des Grands Lacs.</i>	S. Kassam
9 h 40 – 10 h 20 min	Sciences (Annexe 10) <i>Beth Hinchey Malloy examinera les derniers résultats des travaux de l'initiative des sciences coopératives et de surveillance visant à évaluer les populations de Diporeia et de moules de la famille des Dreissenidés.</i>	B. Hinchey-Malloy
10 h – 10 h 10 10 min	Discussion sur les autres annexes <i>Notes d'information sur les annexes Rejets des navires, Habitat et espèces, et Science.</i>	T. Hyde M. Goffin

10 h 10 – 10 h 25	Pause	
10 h 25 – 10 h 35 15 min	Forum public des Grands Lacs de 2019 <i>Le secrétariat discutera et demandera l'avis des participants à propos de la planification du Forum public sur les Grands Lacs de 2019.</i>	Secrétariat
10 h 35 – 11 h 15 40 min	Nouvelles des membres <i>Une occasion pour les membres du CEGL d'échanger de l'information sur les dernières nouvelles et les activités récentes.</i>	Membres du CEGL
11 h 15 – 11 h 30 15 min	Commentaires des Commissions <i>Une occasion pour les Commissions d'échanger de l'information sur les dernières nouvelles et les activités récentes.</i>	Commissions
11 h 30 – 11 h 50 20 min	Commentaires des observateurs <i>Une occasion pour les observateurs du CEGL d'échanger des nouvelles et des commentaires.</i>	Observateurs
11 h 50 – 12 h 10 min	Récapitulation de la réunion <i>Revoir les mesures de suivi et les considérations pour la prochaine réunion du CEGL, qui aura lieu à Toronto en décembre 2018.</i>	T. Hyde M. Goffin